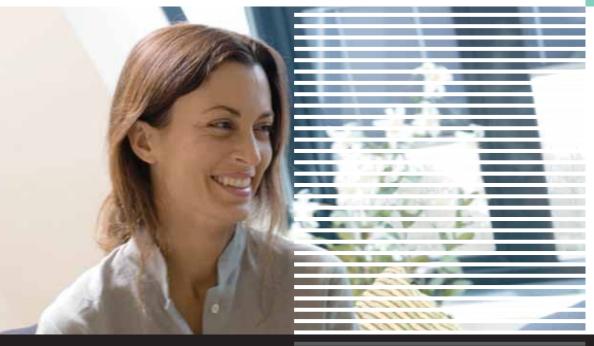
ScreenLine®

Die Lösung dazwischen



[privatissimo]

- J Ja
- Jalousie
- P
- Plissée
- R
- Rollo

Zuhause

Büro

Öffentliche Gebäude

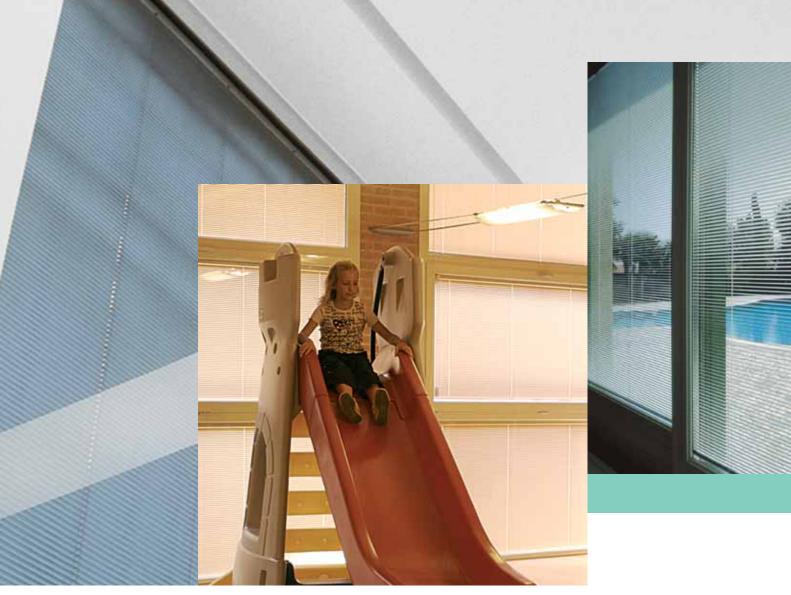
IM ISOLIERGLAS

JALOUSIEN



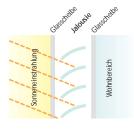
# Screenline

- Sonnenschutzsysteme mit Stil & Eleganz integriert im Isolierglas
- Für Zuhause, Büro, Öffentliche Gebäude
- Breite Produktpalette
- Zukunftsweisende Technik durch moderne Technologie & Forschung



2

#### Übersicht



#### Idee

Die Lösung liegt dazwischen: Jalousien (Rollos oder Plissées) werden zwischen die beiden Isolierglasscheiben eines Fensters eingebaut.

Einfache Lösung, mehrfacher Nutzen.

#### Vorteile

Außenrollos bzw. im Wohnraum angebrachte Jalousien werden so gut wie überflüssig. Die etwas höheren Investitionskosten rechnen sich schnell.

- optimaler Sonnenschutz
- perfekter Sichtschutz
- gute thermische Isolierung durch Glaszwischenraum von 20–32 mm
- bessere Energiebilanz
- · mehr Schalldämmung
- Einsparung von Außen-/Innenrollos
- bessere Raumausnutzung
- bestechende Ästhetik
- einfache Bedienung
- lange Lebensdauer
- · keine Wartung und Reinigung
- langjährige Garantie

#### Typen & Systeme

Jalousie Plissée (Faltstoffe) Rollo (Stoffe)

Mittels patentierter Technik kann man die im Scheibenzwischenraum hermetisch abgeschlossene Jalousie per Hand (z.B. Kordel) oder motorbetrieben in die gewünschte Position bringen.

#### Anwendungsbereiche

- Wintergarten
- Fensterfront
- Dachfenster
- Raumteiler
- Dusche & Bad
- Büroräume
- Arztpraxen
- Pflegeräume
- Kliniken
- Museen
- Firmenzentralen
- Glasfassaden

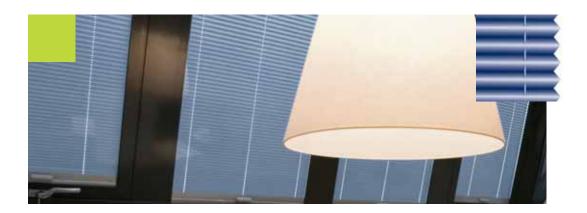




#### Produktübersicht

Der Einbau eines ScreenLine®-Behangs in den Scheibenzwischenraum eines Isolierglases ermöglicht die optimale und wirkungsvolle Regelung des Solarenergieeintrags in den Innenraum.







#### Produktübersicht

Solarenergie setzt sich aus sichtbarem Licht (53,5%), infraroter Strahlung (45%) und einem geringen Anteil von ultravioletter Strahlung (1,5%) zusammen. Aufgrund der Transparenz von Glas reicht der Einsatz von normalem Zweischeibenglas häufig nicht für eine korrekte Regelung der Solarenergie aus. Ein ScreenLine®-Einbausystem hingegen wirkt als Filter und beeinflusst durch die Veränderung der Lamellenstellung bei der Jalousie bzw. dem Heben/Senken eines Faltrollos oder Rollos den Lichteintrag: die Wärme- und Lichtverhältnisse werden entsprechend den jahreszeitlichen Erfordernissen angepasst und verbessert.

#### **Jalousie**

SZR	С	MA	MP	MSE	Р	Lamellenbreite
20 mm	•	•			•	12.5 mm
22 mm	•	•	•			12.5 mm
24 mm					•	16.0 mm
27 mm	•	•	•	•		16.0 mm
32 mm	•	•	•	•		16.0 mm

#### Plissée (Faltstoffe)

С	MA	MP	MSE	S	Faltung
•	•			•	14.0 mm
•	•	•		•	14.0 mm
•	•	•	•		20.0 mm
•	•	•	•		20.0 mm
	•	• •	• • •	• • •	• • • •

#### Rollo (Stoffrollo)

SZR	С	MA	MP	MSE
27 mm	•	•	•	•

SZR = Scheibenzwischenraum

C = Kordelbedienung (manuell, Heben/Senken)

MA = Motor Außen (elektrisch, Heben/Senken)

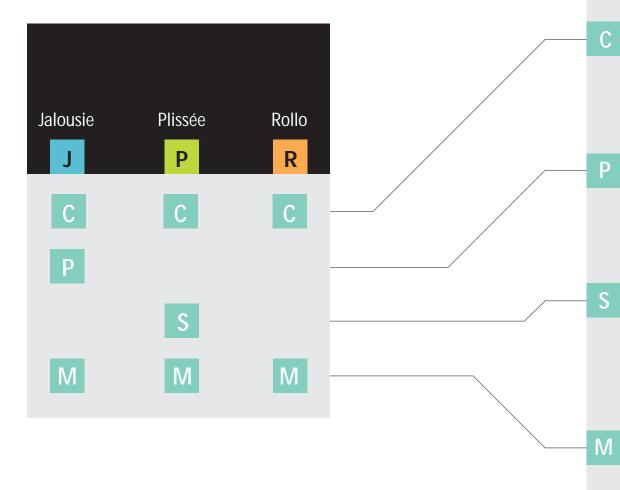
MP = Motor Pellini (elektrisch, Heben/Senken)

MSE = Motor Somfy Encoder (elektrisch, Heben/Senken)

P = Handknauf (manuell, nur Wendung der Lamellen)

= Schiebemagnet (manuell, Heben/Senken)

#### Bedienung



Beim ScreenLine®-System wird ein Behang (Jalousie, Faltrollo oder Rollo) in den Scheibenzwischenraum eines Isolierglases eingesetzt. Die Bewegung des Behanges erfolgt entweder durch eine manuelle Handbedienung über Endloskordel und rundem Magnet oder etwas komfortabler durch einen elektrischen Antrieb.

Alle diese Systeme zeichnen sich durch Ihre Perfektion und Ihre absolut dichten Eigenschaften im Isolierglas aus.

Die ScreenLine®-Produkte sind vor Verschmutzung, Staub und Umwelteinflüssen geschützt und somit pflege- und wartungsfrei.

eenline.net

#### Bedienung

#### Kordelzugsystem

ScreenLine®-System (Corda) C: frontale Bedienung über Endloskordel und rundes Magnetenpaar bei einem Scheibenzwischenraum (SZR) von 20 mm, 22 mm, 27 mm, 32 mm • Heben, Senken Wenden der Jalousie im Scheibenzwischenraum • Kraftübertagung durch zwei Magnetkupplungen – eine im Kopfprofil innerhalb des Isolierglases, eine außen an der Isolierglaseinheit • Lebensdauer der Neodym-Magneten über 100 Jahre, hitzebeständig bis +120°C • Kostengünstige, höchst funktionelle Lösung • Geeignet besonders für Struktur-Fassaden und alle anderen Anwendungsbereiche.

#### Handknaufsystem

ScreenLine®-System (Pomolo) P: Jalousiesystem mit Aluminium-Lamellen (Breite 12,5 mm bzw. 16 mm) im Scheibenzwischenraum (20 mm bzw. 24 mm) • Steuerung des Behanges – Wenden – manuell durch Magnet mittels außen aufgesetztem Knauf • Seitliche Magnetsteuerung im Fensterrahmen integriert • Nur Handknauf sichtbar, Glasfläche frei von Bedienelementen • Einfache, robuste Handhabung • Scheibenzwischenraum ermöglicht die Verwendung der meisten Rahmensysteme • Schlichte, ästhetische Form • Ideale Lösung für öffentliche Gebäude, Krankenhäuser, Schulen.

#### Schiebemagnetsystem

ScreenLine®-System (Sliding) S: Behang mit manueller Magnetsteuerung – Heben und Senken • Scheibenzwischenraum: 20 mm, 24 mm, 27 mm • Magnetische Bewegungsübertragung von außen auf innere Magnetsteuerung im beweglichen Kopfprofil des Behangs • Einfache Handhabung, vielseitig. Behang kann in jedem Neigungsgrad positioniert und in jede Richtung gehoben werden – von rechts nach links und umgekehrt sowie von unten nach oben und umgekehrt • Modulare Bauweise, flexibel • Einsatz von zwei Behängen in einer Isolierglaseinheit möglich • Geeignet besonders für Regelung des Licht- und Wärmeeintrags in problematischen Mansardenräumen • Fensterneigung beliebig.

#### Motorsysteme

ScreenLine®-Systeme (Motore) M: Weiterentwicklung des elektrischen Hebe-/Senksystems für eine Jalousie
• Scheibenzwischenraum 27 mm • Der Behang – Jalousie, Faltrollo oder Rollo – wird über einen im Kopfprofil integrierten
Elektromotor sowie einem Steuergerät betätigt, das mit einem Inkrementalgeber den gleichzeitigen und synchronisierten
Betrieb von mehreren Behängen ermöglicht • Dank klarer Formeleganz und technischer Vorzüge geeignet für anspruchsvolle Anwendungen • Sonderausführungen: Motor außen.



**J** Jalousie

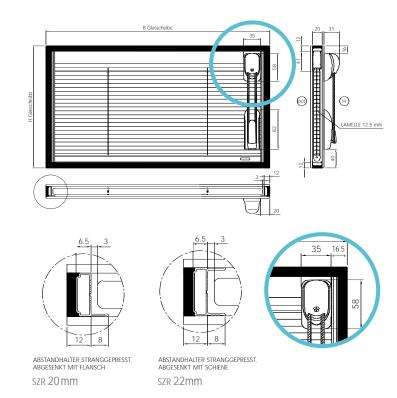
#### SL20/22 C

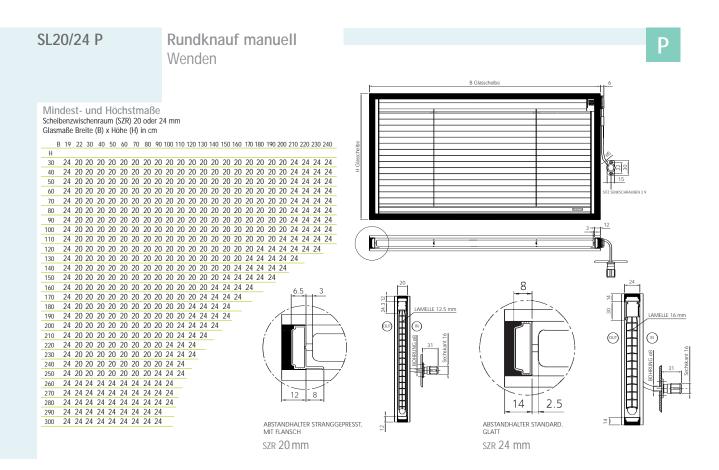
#### Kordelbedienung manuell Heben – Senken – Wenden

C

Mindest- und Höchstmaße Maximale Glasstärke in mm (Innenglas/Steuerungsseite) Glasmaße Breite (B) x Höhe (H) in cm N = nicht ausführbar

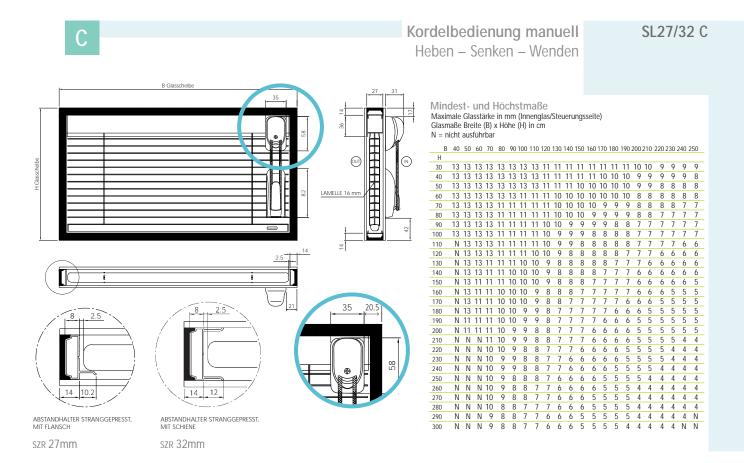
14 = 111	LIII d	usiui	II Dai										
В	30	40	50	60	70	80	90	100	110	120	130	140	150
Н													
30	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10
40	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10
50	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	9
60	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	9	9	9
70	10	10	10	10	10	10	10	10	10	9	9	9	8
80	10	10	10	10	10	10	10	10	9	9	8	8	8
90	10	10	10	10	10	10	10	9	9	8	8	8	7
100	10	10	10	10	10	10	10	9	9	8	7	7	7
110	Ν	10	10	10	10	10	9	9	8	8	7	7	7
120	Ν	10	10	10	10	10	9	8	8	7	7	7	6
130	Ν	10	10	10	10	9	9	8	7	7	7	6	6
140	Ν	10	10	10	10	9	8	8	7	7	6	6	5
150	Ν	10	10	10	9	9	8	7	7	6	6	5	5
160	N	Ν	10	10	9	8	8	7	7	6	6	5	5
170	N	N	10	10	9	8	7	7	6	6	5	5	5
180	Ν	N	10	10	9	8	7	7	6	5	5	5	4
190	Ν	Ν	10	9	8	8	7	6	6	5	5	5	4
200	N	N	10	9	8	7	7	6	6	5	5	4	4
210	Ν	N	10	9	8	7	7	6	5	5	5	4	4
220	Ν	N	10	9	8	7	6	6	5	5	4	4	4
230	Ν	N	9	9	7	7	6	5	5	4	4	4	N
240	N	N	9	8	7	7	6	5	5	4	4	4	N
250	Ν	Ν	9	8	7	6	6	5	5	4	4	Ν	N

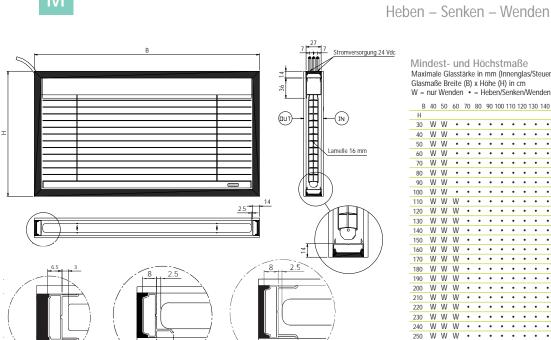




www.screenline.net

**Jalousie** 





ABSTANDHALTER STRANGGEPRESST, ABGESENKT MIT SCHIENE

SZR 22mm

ABSTANDHALTER STRANGGEPRESST, MIT FLANSCH

SZR 27mm

12

ABSTANDHALTER STRANGGEPRESST, MIT SCHIENE

szr 32mm

Motor innen **SL27/32 MSE** SL22/27/32 MP

Maximale Glasstärke in mm (Innenglas/Steuerungsseite)
Glasmaße Breite (B) x Höhe (H) in cm
W = nur Wenden • = Heben/Senken/Wenden N = nicht ausführbar  $B \ \ \, 40 \ \ \, 50 \ \ \, 60 \ \ \, 70 \ \ \, 80 \ \ \, 90\ \ \, 100\ \ \, 110\ \ \, 120\ \ \, 130\ \ \, 140\ \ \, 150\ \ \, 160\ \ \, 170\ \ \, 180\ \ \, 190\ \ \, 200\ \ \, 210\ \ \, 220\ \ \, 230\ \ \, 240\ \ \, 250$ W W W • W W W 270 W W W • • • 280 W W W • • • 290 W W W • • • 300 W W W • • •

Die Tabelle gilt nur für SL 27/32 mm. Bei 22 mm max, G-Oberfläche: 3.5 m2

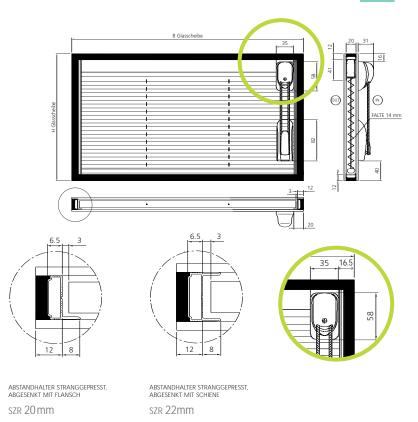
#### P Plissée (Faltrollo)



#### Kordelbedienung manuell Heben – Senken

Mindest- und Höchstmaße Maximale Glasstärke in mm (Innenglas/Steuerungsseite) Glasmaße Breite (B) x Höhe (H) in cm N = nicht ausführbar

N =	nichi	aust	uhrb	ar									
E	3 30	40	50	60	70	80	90	100	110	120	130	140	150
Н													
30	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10
40	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10
50	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10
60	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10
70	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10
80	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10
90	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10
100	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10
110	N	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10
120	N	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10
130	N	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10
140	N	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10
150	N	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	9
160	N	N	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	9
170	N	N	10	10	10	10	10	10	10	10	10	9	9
180	N	N	10	10	10	10	10	10	10	10	9	9	9
190	N	N	10	10	10	10	10	10	10	10	9	9	9
200	N	N	10	10	10	10	10	10	10	10	9	9	9
210	N	N	N	10	10	10	10	10	10	10	9	9	9
220	N	N	Ν	10	10	10	10	10	10	10	9	9	9
230	N	N	N	10	10	10	10	10	10	9	9	9	9
240	N	N	N	10	10	10	10	10	10	9	9	9	8
250	N	N	Ν	10	10	10	10	10	10	9	9	8	8

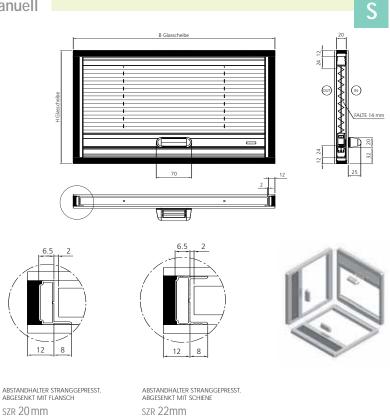


#### SL20/22 S Plissée

#### Schiebemagnet manuell Heben – Senken

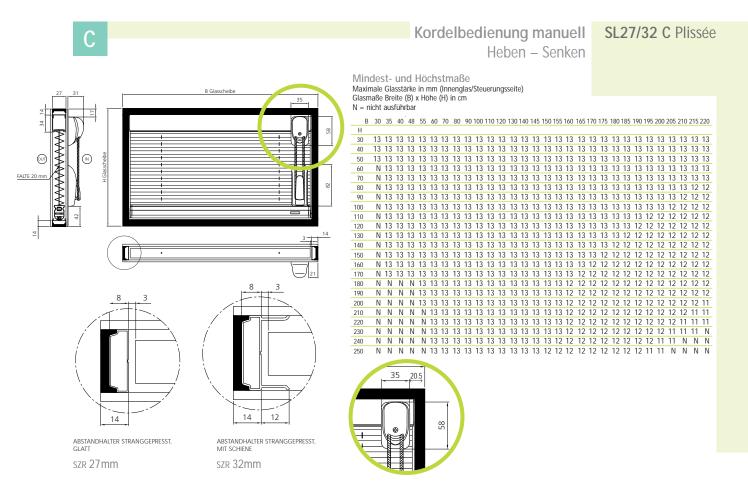
Mindest- und Höchstmaße Maximale Glasstärke in mm (Innenglas/Steuerungsseite) Glasmaße Breite (B) x Höhe (H) in cm N = nicht ausführbar

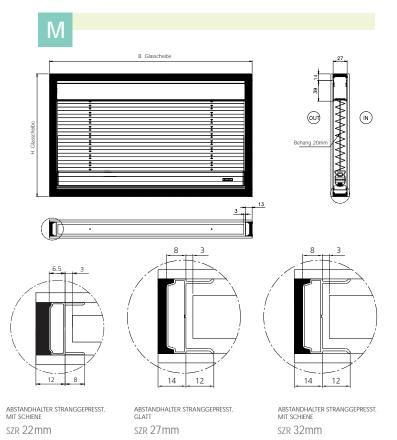
	В	30	40	50	60	70	80	90	100	110	120
Н											
30		6	6	6	6	6	6	6	6	6	6
40		6	6	6	6	6	6	6	6	6	6
50		6	6	6	6	6	6	6	6	6	5
60		6	6	6	6	6	6	6	5	5	5
70		6	6	6	6	6	6	5	5	5	4
80		6	6	6	6	6	5	5	4	4	4
90		6	6	6	6	5	5	4	4	4	4
100		6	6	6	5	5	4	4	4	4	4
110		6	6	6	5	5	4	4	4	4	4
120		6	6	5	5	4	4	4	4	4	N
130		6	6	5	4	4	4	4	4	4	N
140		6	5	5	4	4	4	4	4	N	N
150		6	5	5	- 1	1	- 1	Λ	N	M	N



#### Plissée (Faltrollo)

P





#### Motor innen Heben – Senken

#### SL27/32 MSE Plissée SL22/27/32 MP Plissée

	enei	1 – 3	seni	(en;	IV =	nic	nt a	ausfi	uhrt	oar												
В	40	50	60	70	80	90 1	00	110 1	120 1	130	140	150 1	160 1	170 ′	180	190 2	2002	210	220 2	230 2	240 2	250
Н																						
30	N	N	•	•	•	٠	٠	٠	٠	•	٠	٠	•	•	٠	•	•	٠	•	٠	•	•
40	N	N	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
50	N	N	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
60	N	N	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
70	N	N	•	•	•	•	٠	٠	٠	•	٠	•	•	•	٠	•	•	٠	•	٠	•	•
80	N	N	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
90	N	N	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
100	N	N	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
110	N	N	N	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
120	N	N	N	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
130	N	N	N	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
140	N	N	N	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
150	N	N	N	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
160	N	N	N	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
170	N	N	N	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	N
180	N	N	N	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	N	N	N
190	N	N	N	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	N	N	N	N
200	N	N	N	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	N	N	N	N
210	N	N	N	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	N	N	N	N	N
220	N	N	N	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	N	N	N	N	N	N
230	N	N	N	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	N	N	N	N	N	N	N
240	N	N	N	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	N	N	N	N	N	N	N	N
250	N	N	N	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	• NI	N	N	N	N	N	N	N	N
260	N	N	N	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	N	N	N	N	N	N	N	N	N
270	N	N	N	•	•	•	•	•	•	•	•	•	N	N	N	N	N	N	N	N	N	N
280	N	N	N N	•	•	•	•	•	•	•	•	• NI	N N	N	N N	N	N	N	N	N	N	N
290	N N	N	N	•	•	•	•	•	•	•	•	N	N	N	N	N	N N	N	N N	N	N	N

R Rollo



**SL27 MSE Rollo** SL27 MP Rollo Motor innen Heben – Senken



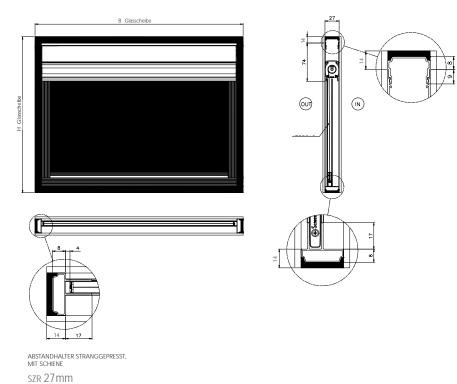
14 ABSTANDHALTER STRANGGEPRESST, MIT SCHIENE

SZR 27mm

Mindest- und Höchstmaße Maximale Glasstärke in mm (Innenglas/Steuerungsseite) Glasmaße in cm

Breite ausführbar von 40 cm bis 120 cm
• = ausführbar · N = nicht ausführbar

Höhe	Transparent	Halbtransparent	Blickdicht	Opak
30	•	•	•	•
40	•	•	•	•
50	•	•	•	•
60	•	•	•	•
70	•	•	•	•
80	•	•	•	•
90	•	•	•	•
100	•	•	•	•
110	•	•	•	•
120	•	•	•	•
130	•	•	•	•
140	•	•	•	•
150	•	•	•	•
160	•	•	•	•
170	•	•	•	•
180	•	•	•	•
190	N	•	•	•
200	N	•	•	•
210	N	•	•	•
220	N	N	•	•
230	N	N	•	•
240	N	N	N	•



www.screenline.net

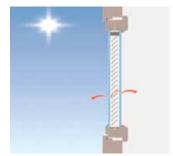
#### Technische Werte

Zur Bemessung des sommerlichen Wärmeschutzes, Sicht- und Blendschutzes verwendet man die Begriffe Transmission, Reflexion, Absorption. Bezieht man diese Begriffe auf die einfallende Strahlung (z.B. Sonnenstrahlung), erhält man den Transmissionsgrad, den Reflexionsgrad und den Absorptionsgrad.

Transmissionsgrad: Anteil der Strahlung, der von einem transparenten Bauteil durchgelassen wird.

Reflexionsgrad: Anteil der Strahlung, der von einem Bauteil zurückgeworfen wird.

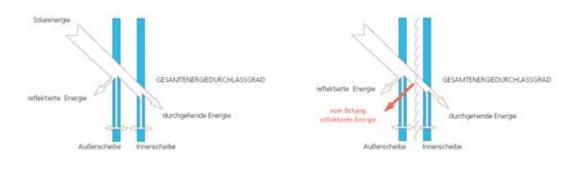
Absorptionsgrad: Anteil der Strahlung, der von einem Bauteil aufgenommen wird.



#### G-Wert

Der Gesamtenergiedurchlassgrad ist die maßgebliche Größe für den Energieeintrag durch transparente Bauteile. Der G-Wert wird angegeben in Werten zwischen 0 und 1 oder zwischen 0 und 100%. Je niedriger der G-Wert, desto weniger Energie geht durch das Bauteil und desto geringer ist die Temperatur hinter der Verglasung. Der Gesamtenergiedurchlassgrad Sonnenschutz + Verglasung wird als gF oder gtot bezeichnet.

Die Ursache für die deutliche Abhängigkeit der FC-Werte von der Position des Sonnenschutzes ist in einer besonderen Eigenschaft von Glas zu suchen. Glas ist nämlich für Sonnenstrahlen relativ transparent. Alles, was hinter der Glasscheibe sich im Rauminneren befindet, absorbiert einen Teil der Sonnenstrahlen und wandelt diese in langwellige Infrarotstrahlen (Wärmestrahlen) um. Diese Wärmestrahlen werden vom Glas (Wärmeschutzschicht) reflektiert und verbleiben im Rauminnern.



#### Strahlungstechnische Eigenschaften der Lamellen

L-Typ	RE	AE	RL	AL	E	G-Wert	
	Energierreflexion	Energieabsorption	Lichtreflexion	Lichtabsorption	Emissionsgrad e		
S102	69%	31%	78%	23%	80%	12%	
S106	62%	38%	72%	28%	71 %	15%	
S125	57%	43%	63%	37%	79%	17%	
S130	58%	42%	65%	35 %	82%	16%	
S142	65 %	35 %	69%	31%	67%	15%	
S149	68%	32 %	75%	25 %	75 %	15%	
S155	41%	59%	48%	52%	82%	23%	
S156	65 %	35 %	62%	38 %	59%	14%	
S157	43%	57%	44%	57%	67%	19%	

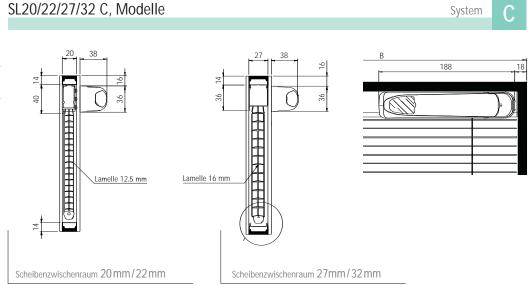
Bei diesen Werten handelt es sich um reine Lamellenwerte. Das Zusammenspiel zwischen Lamellen und Glas wurde nicht berücksichtigt. Der direkte Strahlungsemissionsgrad wäre entsprechend der Glassorte und Glaseigenschaften zu berücksichtigen. Der G-Wert der Lamellen entspricht der Wärmeabgabe innen (raumseitig).

#### Strahlungstechnische Eigenschaften der Gewebe

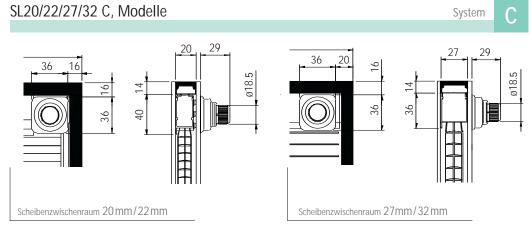
Stoff	Gewicht	RE	AE	TE	RL	AL	E	TL
	g/qm	Energiereflexion	Energieabsorption	dir. Strahlungstransm.	Lichtreflexion	Lichtabsorption	Emissionsgrad e	Lichttransmission
812	95	71%	20%	9%	66%	25 %	25 %	9%
875	106	74%	21%	5%	74%	21%	25 %	5%
816	72	52%	28%	20%	50%	28%	25 %	22%
837		63%	36,6%	0,4%	62%	37,6%	25 %	0,4%
809		58%	36%	6%	56%	38%		6%

#### Sonderausführungen

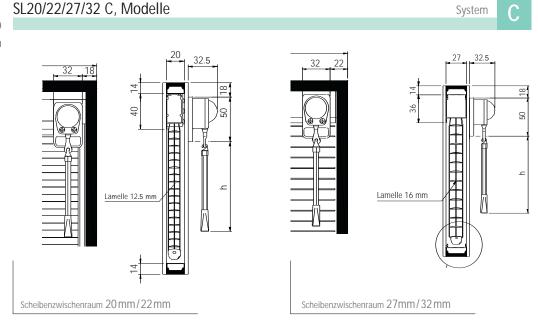
## Außenmotor Heben Senken Wenden



#### Handknauf nur Wenden



## **Drehstab** nur Wenden



14

#### Modelle

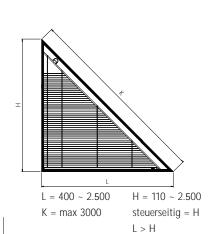
#### SL27 C, SL27 MSE

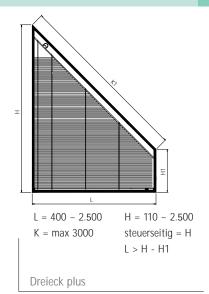
System

Kordelbedienung nur Wenden

#### Motor innen

nur Wenden





System



Kordelbedienung

nur Wenden

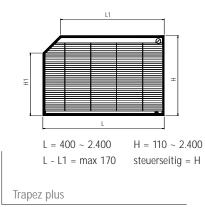
Motor innen nur Wenden

 $L = 400 \sim 2.400$  $H = 110 \sim 2.400$ 

L - L1 = max 170steuerseitig = H

Trapez

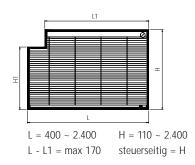
Dreieck



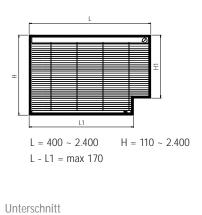
System

Kordelbedienung nur Wenden

Motor innen nur Wenden



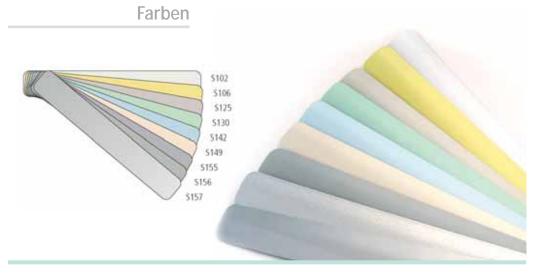
Oberschnitt



## J

### Lamellenfarben für Jalousien

Lamellenbreite 16.0 mm 12.5 mm





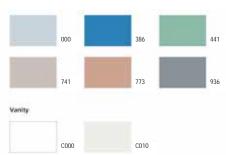
#### Stofffarben für Faltrollos

Mögliche Transparenzstufen

transparent = 816 halbtransparent = 812

opak = 875

Faltenbreite 20.0 mm 14.0 mm



Verosol-Gewebe sind Filtergewebe mit einer dünnen Aluminiumbeschichtung und haben hervorragende Eigenschaften für die Regulierung der Lichtverhältnisse. Wärmereflexion und Lichtregulierung sind entscheidend für das Raumklima und bei der Computerarbeit. Verosol-Gewebe bestimmen den Wärme- und Lichtkomfort unter Einhaltung der europäischen Bildschirmrichtlinie (90/270/EWG).

#### Verosol



## Stofffarben für Rollos

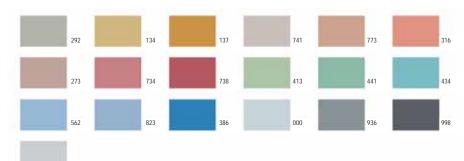
Mögliche Transparenzstufen

transparent = 816

halbtransparent = 812

opak = 875

blickdicht = 837



Verosol





















